



**КОНФЕРЕНЦИЯ ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ПО ТОРГОВЛЕ И РАЗВИТИЮ**

Distr.
LIMITED

TD/B/52/L.4
13 October 2005

RUSSIAN
Original: ENGLISH

СОВЕТ ПО ТОРГОВЛЕ И РАЗВИТИЮ

Пятьдесят вторая сессия

Женева, 3-14 октября 2005 года

**ВЗАИМОЗАВИСИМОСТЬ И ГЛОБАЛЬНЫЕ ЭКОНОМИЧЕСКИЕ ВОПРОСЫ
ЧЕРЕЗ ПРИЗМУ ТОРГОВЛИ И РАЗВИТИЯ: НОВЫЕ ОСОБЕННОСТИ
ГЛОБАЛЬНОЙ ВЗАИМОЗАВИСИМОСТИ**

Резюме Председателя

1. Совет приветствовал улучшение состояния экономики большинства развивающихся стран и прогресс к достижению целей развития, поставленных в Декларации тысячелетия, которые имели место в улучшившейся внешнеэкономической среде. Стремительный рост в Китае и Индии оказал благоприятное воздействие на многие другие страны Азии и других регионов. Вместе с тем признавалось, что, несмотря на растущее значение развивающихся стран в международной торговле и финансах и расширение торговли Юг-Юг, глобальная экономическая среда по-прежнему формируется макроэкономической и торговой политикой развитых стран. Несколько делегаций также обратили внимание на то, что динамика экономического развития была неравномерной в глобальном масштабе, а некоторые страны отстают в достижении своих национальных целей развития и ЦРТ.
2. Азия была признана наиболее динамичным регионом 2004-2005 годов и, возможно, в предстоящие годы, однако, латиноамериканские страны также продемонстрировали в 2004 году энергичный подъем, а перспективы на 2005 год указывают на его продолжение. Главная причина озабоченности делегаций - это по-прежнему показатели роста Африки. В общем плане они значительно улучшились по сравнению с 2003 годом, однако, рост в Африке к югу от Сахары по-прежнему слишком низок для того, чтобы произошло существенное увеличение душевых доходов и заметно уменьшилась нищета.

3. Делегации с озабоченностью отметили, что бедность остается серьезной проблемой во многих развивающихся странах, прежде всего в наименее развитых странах и странах Африки к югу от Сахары. Этим странам будет исключительно сложно достичь ЦРТ к 2015 году. Высказывалось мнение, что причина такого разочаровывающего результата кроется как в навязанных извне ограничениях, так и в применении неадекватных моделей развития, при этом эти страны по-прежнему зависят от внешней помощи. В этой связи многие делегации приветствовали недавний прогресс по вопросу о международном сотрудничестве в пользу Африки, например соглашение об удвоении притока ОПР, обязательства многих стран ОЭСР увеличить их общую ОПР по крайней мере до 0,5% ВВП к 2010 году, а также решение о списании остальной части долга БСВЗ и рассмотрение вопроса о снижении непомерно высокого долга некоторых наименее бедных стран, не относящихся к БСВЗ. Вместе с тем подчеркивается, что для того, чтобы такое облегчение долгового бремени способствовало достижению ЦРТ, оно не должно достигаться в ущерб притоку помощи.

4. Ряд делегаций выразили свое удовлетворение тем, что к настоящему времени рост мировых цен на нефть не оказал существенного негативного воздействия на глобальные перспективы роста главным образом благодаря переходу развитых стран на менее энергоемкие модели производства. Однако некоторые делегации выразили озабоченность негативным последствием роста нефтяных цен для тех развивающихся стран, которые не получают выигрыша от роста экспортных поступлений, например стран, зависящих главным образом от экспорта сельскохозяйственного сырья.

5. Повсеместная озабоченность усилением глобальных дисбалансов по текущим операциям и последствиями их коррекции в конечном итоге для глобальной экономики, прежде всего для развивающихся стран. В целом было признано, что коррекции этих диспропорций способствовала бы более сбалансированная географическая структура роста спроса. Необходимая адаптация должна быть проведена как в странах с крупнейшим активом, так и в странах с крупнейшим дефицитом. При этом отмечалось, что такая коррекция дефицита по текущим операциям Соединенных Штатов, которая опиралась бы только на удорожание валют некоторых азиатских стран с активом или на спад в Соединенных Штатах, имела бы огромные дефляционные последствия для всей мировой экономики и могла бы привести к утрате недавнего роста международных сырьевых цен, с соответствующими последствиями для многих развивающихся стран. Таким образом, коррекция диспропорций требует широкой многосторонней политической координации, а также уравнивающих действий в других странах с крупным активом.

6. Отмечалось, что ряд развивающихся стран, прежде всего в Восточной Азии и Латинской Америке, достигли актива по текущим операциям, несмотря на динамичный рост импорта. В сочетании с усилиями по поддержанию конкурентоспособного валютного курса это привело к накоплению значительных резервов, хотя и при одновременном оттоке капитала.

7. Многие делегации обратили внимание на продолжающуюся изменчивость цен на основные виды сырья и на то, что в реальном выражении сырьевые цены сегодня по-прежнему ниже, чем примерно 20 лет назад. Они также отметили, что из-за широкого проникновения иностранного капитала в добывающие отрасли рост цен и экспорта этого сектора также сопровождался ростом перевода прибылей. Ряд участников выразили мнение, что нестабильность сырьевых цен не отвечает интересам ни производителей, ни потребителей и может вызывать неэффективное распределение факторов производства. Новый взгляд на возможные механизмы, призванные снизить нестабильность цен по широкому кругу сырьевых товаров, чтобы свести к минимуму их отрицательные последствия для доходов стран, мог бы способствовать укреплению глобального партнерства в области развития.

8. Оживленное обсуждение состоялось по вопросу о политическом пространстве. С одной стороны, делегации развивающихся стран обратили внимание на творческую и зачастую неортодоксальную политику, которая стала определяющим фактором ускорения структурных перемен и производственного накопления в Китае и Индии, в то время как другие страны, которые по-прежнему проводили более ортодоксальные структурные реформы, показали в основном разочаровывающие результаты. По их мнению, то, что между политикой Китая и Индии и политикой других развивающихся стран, добившихся успеха, имеются существенные различия, показывает важность необходимого политического пространства, позволяющего учесть в стратегиях развития конкретные потребности и условия каждой страны. Кроме того, отмечалось, что необходимое политическое пространство нужно также для того, чтобы страны - получатели помощи с максимальной отдачей использовали помощь из-за рубежа, составляя учитывающие специфику своей страны стратегии роста и развития.

9. С другой стороны, делегации крупнейших промышленно развитых стран выразили оговорки в отношении концепции политического пространства как таковой. По мнению одной делегации, возрастание участия развивающихся стран в многостороннем торговом режиме привело бы, скорее, к расширению, а не к сужению их политического пространства. Другая делегация выразила мнение, что цель Сан-Паульского консенсуса заключалась в том, чтобы ввести в работу ЮНКТАД новую область - "политическое пространство". Каждой стране надлежит определить баланс между национальным

политическим пространством и международными правилами и обязательствами, который она сочтет целесообразным, а также в этой связи решить, в какой мере международные обязательства оправдывают отказ от национального политического пространства.

10. В свете нынешних глобальных диспропорций было в целом признано, что будущая эволюция внешних условий развития неопределенна. Изменчивость сырьевых цен создает серьезный риск для устойчивости роста, а для уменьшения нестабильности сырьевых цен и валютных курсов необходимо усиление международной координации. Высказывалось также мнение о необходимости реформы международной финансовой системы для обеспечения большей глобальной финансовой стабильности.

11. Участники в целом согласились с тем, что нынешняя благоприятная внешняя конъюнктура составляет необходимое, но не достаточное условие устойчивого роста и развития: необходимы также дальнейшие усилия самих стран по производственному накоплению и структурной трансформации. Рост сырьевых цен не должен вести к самоуспокоенности, и своей лучшей долгосрочной стратегией развивающимся странам необходимо считать диверсификацию. Экспортеры сырья, получившие выгоду от недавнего роста цен и объема экспорта, должны продолжить свои усилия по диверсификации сырьевого сектора, а также увеличению добавленной стоимости в других секторах. Также отмечалось, что многие развивающиеся страны проводят целенаправленную политику повышения эффективности государства борьбы с бедностью и открытия торговли в соответствии с решениями Дохи, однако их усилия не приводят к увеличению доступа на рынки. В этой связи развитые страны могли бы помочь развивающимся странам, улучшив условия доступа на рынки, а также содействуя передаче технологии и увеличению финансового содействия и помощи в уменьшении долгового бремени.

12. Некоторые делегации подчеркнули, что сотрудничество Юг-Юг, как это было провозглашено в Декларации о новом азиатско-африканском стратегическом партнерстве, может сыграть важную роль в развитии торгово-экономических связей между развивающимися странами, которым необходимо все больше открывать свои рынки для товаров друг друга. По мнению другой делегации, протекционизм составляет проблему и между развивающимися странами. Было высказано мнение, что многосторонние усилия в соответствии с Повесткой дня Дохи могли бы дать более надежные гарантии либерализации торговли Юг-Юг, чем региональные торговые соглашения между развивающимися странами.

13. Многие делегации выразили удовлетворение сбалансированным и полезным анализом, представленным в "Докладе о торговле и развитии" 2005 года. Новые аспекты глобальной взаимозависимости, проанализированные в докладе, возможно, требуют корректировки национальных стратегий развития и политики на международном уровне. Было признано, что "ДТР" 2005 года полезен для понимания недавних тенденций в глобальной экономике, прежде всего взаимосвязи между диспропорциями в глобальной экономике, с одной стороны, и последствиями появления Южной и Западной Азии как нового полюса роста для развивающихся стран - с другой.

14. Одна из делегаций отметила, что данная в "Докладе о торговле и развитии" оценка экономической ситуации в некоторых развитых странах, возможно, чересчур пессимистична и что было бы чересчур называть торговую политику развитых стран протекционистской, в то время как другая делегация высказала пожелание, чтобы в "ДТР" уделялось больше внимания экономическому опыту стран с переходной экономикой.

15. Несколько делегаций подчеркнули важную роль ЮНКТАД по выявлению элементов целостной глобальной стратегии развития и выработке альтернативных оценок экономической политики с точки зрения развития. Было также высказано мнение, что аналитический потенциал ЮНКТАД следовало бы усилить и что ЮНКТАД необходимо активизировать свое сотрудничество с другими международными организациями, частным сектором и НПО.

16. Ряд вопросов, затронутых на пленарных заседаниях, был подробно обсужден на неофициальном заседании с участием специально приглашенных экспертов. На нем было высказано мнение, что глобальные диспропорции в основном представляют собой проблему отношений между развитыми странами, поскольку на Соединенные Штаты приходится 70,1% глобального дефицита, а страны с наибольшим активом - это Япония (20%) и Германия (11,9%), тогда как на Китай приходится лишь 7,9% глобального актива.

17. По мнению этих экспертов, нынешняя ситуация неустойчива и не может сохраниться в нынешнем виде на протяжении длительного времени. Внешний дефицит Соединенных Штатов финансируется главным образом центральными банками, вкладывающими свои валютные резервы в долларовые активы, серьезную альтернативу которым представляют собой евроденоминированные активы. Коррекция неизбежна, однако то, как она произойдет, считается исключительно важным для дальнейшего развития мировой экономики. Распределение бремени между странами, включая фискальную консолидацию в Соединенных Штатах, более быстрый рост в зоне евро и повышение валютного курса и несколько более медленный рост в Китае, - все это было названо как путь наименьших издержек. Однако даже при "мягкой посадке"

развивающиеся страны будут затронуты замедлением экономической активности в Соединенных Штатах и Китае.

18. Что касается конкретных перспектив экономики Китая, то, по мнению экспертов, хотя недопущение резкого удорожания его валюты отвечало бы интересам и его самого, и мировой экономики, было бы желательно достичь большей сбалансированности между внутренними и внешними силами роста. Укрепление сектора услуг могло бы помочь снижению нормы сбережения домохозяйств и достижению более сбалансированного роста. Сходным образом ускорение роста доходов в сельских районах не только привело бы к улучшению географического распределения развития, но и помогло бы увеличить внутренний спрос, который мог бы компенсировать замедление роста экспорта в результате роста валютного курса или снижения экспорта в Соединенные Штаты.

19. По мнению экспертов, нынешнее состояние мировой экономики характеризуется недостаточностью капиталовложений (а не "избытком накоплений"), и чрезмерное обилие международного финансового капитала может легко привести к росту повышательного нажима на валютные курсы стран с формирующейся рыночной экономикой, что тем самым увеличит риск финансового кризиса. В настоящее время многие развивающиеся страны накапливают валютные резервы, чтобы избежать такого завышения курса и реализовать модель роста на основе экспорта, а не привлечения заемных средств. Накопление резервов также призвано служить страховкой на случай спекулятивных атак и недопущению ситуаций, в которых приходится привлекать займы МВФ, связанные со строгими условиями.

20. Что касается сырьевых цен, то было высказано мнение, что реальная проблема кроется в колебании доходов, а не цен. Для того чтобы стабилизировать доходы, можно было бы рассмотреть возможность повышения привлекательности Фонда компенсационного финансирования МВФ для развивающихся стран: рыночные инструменты управления ценовыми рисками не подходят в качестве решения для большинства развивающихся стран. Одна из делегаций выразила мнение, что правительства богатых нефтью и минеральными ресурсами стран, получающих сейчас неожиданную выгоду, могли бы рассмотреть норвежский пример создания национального сырьевого фонда и расходования только ограниченной части своих поступлений. Было признано, что насущные потребности инвестирования и расходов на государственные нужды в развивающихся странах затрудняют мобилизацию политической поддержки для последовательного проведения такого курса.

21. В ходе пленарных заседаний, а также в ходе обсуждений со специально приглашенными экспертами многие участники выразили мнение, что в общих интересах

всех развитым странам следовало бы активизировать свои усилия по координации макроэкономической политики для устранения глобальных диспропорций, а развивающимся странам следовало бы продолжить свои усилия по дальнейшей диверсификации и индустриализации, а также недопущению роста задолженности, имея в виду, что нынешние благоприятные условия для многих из них могут быть временными.
